

# Skartovací stroje KOBRA +2 SS4 KOBRA +3 CC4

## NÁVOD K OBSLUZE

Katalogové č. 891708



## Úvod

Blahopřejeme Vám k zakoupení skartovacího stroje značky KOBRA. Jsme přesvědčeni, že jste si vybrali správně. Skartovačky série KOBRA +2, +3 patří do zcela inovované řady skartovaček. Jsou vhodné do malých kanceláří či domácností. Dva systémy řezných nožů umožňují skartaci papírů, ale rovněž kreditních karet, CD/DVD. Pro zvýšení bezpečnosti práce se skartovači, mají oba typy zabudovaný MOBILE PROTECTION SYSTEM, který prostřednictvím dvou senzorů zastaví práci stroje, jakmile je poklop otevřen. Kobra +2 SS4 je vhodná ke skartaci většiny obchodních a vnitropodnikových dokumentů, splňuje stupeň utajení 2, tj. „V“ vyhrazené. Kobra +3 CC4 umožňuje skartaci odpovídající stupni utajení 3, tj. „D“ důvěrné. Skartovačky Kobra +3 jsou výjimečné zejména svým speciálním systémem THROW and SHRED, který umožňuje skartaci „zmačkaných“ listů papíru. Oba modely jsou vybaveny systémem ENERGY SMART s nulovou spotřebou energie ve stavu stand-by chránící životní prostředí snížováním emisí CO2 a šetří náklady na elektrickou energii.

## Varování

- Skartovací stroj je možno používat v suchých prostorech s teplotou od -5 °C do +40°C. Je zakázáno jeho použití v mokřích, vlhkých a venkovních prostorech a je určen pouze k účelům, které jsou uvedeny v tomto návodu.
- Skartovací stroj, napájecí šňůra ani zástrčka nesmí přijít do styku s vodou.
- Je zakázáno používat skartovací stroj, pokud jsou napájecí šňůra nebo zástrčka poškozeny.
- Napájecí šňůra nesmí přijít do styku s otevřeným ohněm nebo žhavým předmětem. Neskartujte kovové předměty.
- Je zakázáno jiné použití, zvláště to, kde by mohlo dojít k poškození nebo zničení stroje, popřípadě poranění osob.
- Při poruše zařízení, před vyprázdněním koše, sundáním stroje ze stojanu nebo před jakýmkoliv zásahem do zařízení je nutné provést odpojení napájení vyjmutím zástrčky ze síťové zásuvky.

## Instalace

Vyjměte skartovací stroj z krabice a odstraňte z něho přepravní polystyrénová tělesa. - Skartovací stroj umístěte tak, aby síťová zástrčka zůstala vždy snadno přístupná, aby v případě nebezpečí bylo možno stroj okamžitě odpojit od sítě. - Zkontrolujte, zda se údaje o el. napětí a frekvenci uvedené na štítku skartovacího stroje shodují s hodnotami v místě použití skartovacího stroje. - Proveďte montáž skartovacího stroje:

1. položte řeznou jednotku skartovacího stroje (1) na stojan (3) tak, aby kovový čep řezné jednotky byl přesně zaveden do otvoru stojanu.
2. vložte odpadní nádobu na CD/DVD a kreditní karty (2b) do velké odpadní nádoby na papír (2)
3. vložte odpadní nádobu (2) pod řeznou jednotku tak, aby nehybně stála a doléhala k zadní stěně stojanu. Při sejmutí řezné jednotky nebo vyjmutí odpadní nádoby ze stojanu se automaticky spustí zabezpečovací mechanismus, který odpojí napájení.

**!! Jestliže svítí červená kontrolka jetřeba upravit polohu odpadní nádoby**

---

### Manutan s.r.o.

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

Tel.: 800 24 24 24

Fax: 800 10 06 28

e- mail: prodej@manutan.cz

www.manutan.cz



***skartovacího stroje, protože skartovací stroj nemůže správně fungovat.  
Červená kontrolka rovněž signalizuje plnou odpadní nádobu !!***

*Po splnění všech předchozích bodů můžete připojit skartovací stroj k síti.*

## Návod k obsluze <sup>4</sup>



5

C

1. motor skartovacího stroje A hlavní přepínač FWD-0-REV
2. odpadní koš B vstupní štěrбина na zmačkaný papír
- 2b odpadní koš na CD/DVD/plastové C vstupní štěrбина na CD/DVD/plastové karty karty E
- světelná signalizace ENERGY SMART
3. stojan
4. poklop
5. vstupní štěrбина na papír

1. *Hlavní přepínač (A) přepněte do polohy "FWD", skartovací stroj je připraven k práci. Světelná signalizace ENERGY SMART (E) by se měla rozsvítit po několika sekundách.*
2. *Skartovací stroj je vybaven automatickým systémem START/STOP, což znamená, že se automaticky zapne při vložení dokumentu, který chceme skartovat do vstupní štěrbině (5) a po skartaci opět vypne a převede do úsporného pohotovostního režimu stand-by. Znovu obnovení všech funkcí skartovacího stroje po vložení dokumentu rovněž signalizuje rozsvícení světelné signalizace*

### ENERGY SMART (E)

3. *Při vložení nadměrného množství papíru do vstupní štěrbině může dojít k zahlcení skartovacího stroje. Pro odblokování přepněte hlavní přepínač (A) do polohy "REV" (zpět) a přidržte ho stisknutý až do okamžiku, kdy se papír uvolní a dostane ven.*

#### Manutan s.r.o.

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

Tel.: 800 24 24 24

Fax: 800 10 06 28

e-mail: prodej@manutan.cz

www.manutan.cz



*Pak rozdělte skartovaný materiál do menších dávek, hlavní přepínač (A) přepněte do polohy "FWD" a znovu vložte skartovaný dokument do vstupní štěrby (5).*

4. *Nastavení polohy 0 na hlavním přepínači (A) skartovací stroj vypnete.*

#### **System ENERGY SMART**

*-po 20 sekundách od ukončení skartace se elektronika přístroje přepne do úsporného pohotovostního režimu stand-by, světelná signalizace ENERGY SMART (E) zhasne a skartovačka má nulovou spotřebu energie.*

*(Energy smart ročně ušetří 10 kW el. energie a sníží kontaminaci atmosféry oxidem uhličitým o 65 kg)*

#### **Skartace "zmačkaného" papíru u Kobry +3 CC4:**

- 1. Otevřete horní poklop skartovačky, vhod'te "zmačkaný" papír do zadní části podavače(B) a opět uzavřete horní poklop.*
- 2. Stroj automaticky začne skartovat a ukončí svou činnost přibližně po 12-17 sekundách.*

***Důležité!*** *Do skartovače vkládejte po jednom kuse "zmačkaného" papíru. V případě většího množství papíru, by mohlo dojít k zablokování činnosti zařízení a jeho poškození.*

---

#### **Manutan s.r.o.**

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

**Tel.:** 800 24 24 24

**Fax:** 800 10 06 28

**e- mail:** prodej@manutan.cz

**www.manutan.cz**



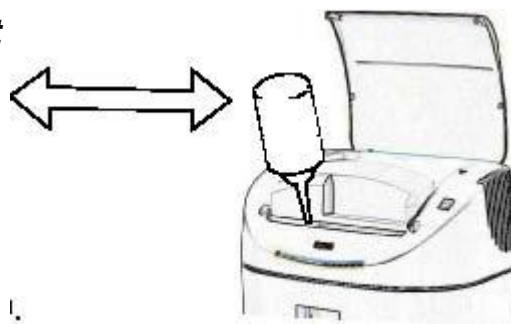
### **Skartace CD/DVD/plastových karet:**

1. Otevřete horní poklop skartovačky, vložte jedno CD/DVD nebo jednu plastovou kartu do vstupní štěrbinu pro tyto materiály (C) a opět uzavřete horní poklop.
2. Stroj automaticky začne skartovat a ukončí svou činnost přibližně po 12-17 sekundách.

**Důležité!** Nikdy nevkládejte CD/DVD nebo plastové karty do vstupní štěrbinu určené pro skartaci papíru. Nože pro skartaci papíru nejsou vhodné pro skartaci CD/DVD či plastových karet.

### **Údržba a opravy**

- Pro zajištění správného chodu stroje je zapotřebí pravidelně mazat řezné nože.
- Pokud řezné nože nebudou promazány, může dojít ke snížení výkonu stroje, zvýšení hlasitosti stroje, častému přetížení a zablokování papíru a v neposlední řadě k celkovému poškození řezného mechanismu.
- **U skartovacího stroje s podélným řezem ("strip-cut") je zapotřebí mazat řezné nože cca po 2 hodinách provozu, u skartovacího stroje s příčným řezem („cross-cut“) minimálně po cca 20 min provozu nebo s každým vyprázdněním odpadního koše.**
- Postup: naneste olej (cca 1 polévkovou lžící) na nože po celé jejich délce přes vstupní štěrbinu (viz obr. vpravo), přepněte hlavní přepínač (A) do polohy "FWD" a spusťte stroj na 3 sek. přiložením listu papíru před čidlo, které se nachází uprostřed vstupní štěrbinu, papír neskartujte. Poté přepněte přepínač (A) do polohy "REV" na 3 sek., takto vystřídejte polohy "FWD" a "REV" alespoň 3x.
- K mazání používejte výhradně speciální olej
- do skartovacích strojů (poptávejte u svého dodavatele). -Pravidelně vyprazdňujte odpadní koš. -Nerozebírejte ani neopravujte stroj vlastními silami. - Při poruše kontaktujte prodejce, od kterého jste zařízení koupili. Tento Vám zprostředkuje jak
- případnou záruční, tak i pozáruční opravu.



### **Přeprava, skladování, likvidace**

- Skartovací stroj přepravujte vždy v originálním balení dle symbolů pro přepravu uvedených na krabici.
- Skartovací stroj neobsahuje žádné toxické látky ani jinak nebezpečné látky, a proto není nutný nestandardní postup při likvidaci. Stroji obal likvidujte jako tříděný odpad. Plastové a neželezné části nespalujte, odevzdejte je do sběren

**Manutan s.r.o.**

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

**Tel.:** 800 24 24 24

**Fax:** 800 10 06 28

**e-mail:** prodej@manutan.cz

**www.manutan.cz**



All you need. With love.

*zabývajících se zpracováním a likvidací odpadu. Při likvidaci dodržujte zásady ochrany životního prostředí.*

**Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení**

*Uvedený symbol na výrobku nebo v průvodní dokumentaci znamená, že použité elektrické nebo elektronické výrobky nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem. Za účelem správné likvidace výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech, kde budou přijata zdarma. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohlo být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.*

---

**Manutan s.r.o.**

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

**Tel.:** 800 24 24 24

**Fax:** 800 10 06 28

**e- mail:** prodej@manutan.cz

**www.manutan.cz**



All you need. **With love.**



- **Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení (firemní a podnikové použití)**

Za účelem správné likvidace elektrických a elektronických zařízení pro firemní a podnikové použití se obraťte na výrobce nebo dovozce tohoto výrobku. Ten Vám poskytne informace o způsobech likvidace výrobku a v závislosti na datu uvedení elektro zařízení na trh Vám sdělí, kdo má povinnost financovat likvidaci tohoto elektro zařízení. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

- **Informace pro uživatele k likvidaci elektrických a elektronických zařízení v ostatních zemích mimo Evropskou unii**

Výše uvedený symbol je platný pouze v zemích Evropské unie. Pro správnou likvidaci elektrických a elektronických zařízení si vyžádejte podrobné informace u Vašich úřadů nebo prodejce zařízení.

## **Důležité informace**

- Přepnutím hlavního přepínače (A) do polohy "0" se vypínají veškeré funkce skartovacího stroje. Pro opětné uvedení do chodu je nutné přepnout hlavní přepínač (A) do polohy "FWD". -Skartovací stroj je vybaven automatickým tepelným spínačem, který chrání motor proti přehřátí. K jeho aktivaci dochází např. při dlouhém zatěžování skartovacího stroje na maximálním výkonu.
- Pokud dojde k aktivaci tepelné pojistky, nelze skartov. stroj uvést do chodu (ani když je hlavní přepínač v poloze "FWD"). Skartovací stroj je připraven k opětovnému použití po vychladnutí (10-15 min). Nepřetržitá provozní doba je silně závislá na zatížení. Nedovolte, aby se pojistka aktivovala, takový způsob používání stroje je důkazem chybného zatěžování stroje.
- **Provoz každého zařízení na max. přípustné zatížení snižuje jeho životnost, proto doporučujeme skartovat max. 70 %přípustného množství skartovaného materiálu pro daný model!!!**
- Do skartovacího stroje nevkládejte větší než přípustné množství skartovaného materiálu, jinak by mohlo dojít k zablokování zařízení a přetížení mechanických soustav, což může vést k poškození stroje.
- Neskartujte měkké předměty, jako např. fólie, textilie, papírové ručníky, toaletní papír, papír se samolepící vrstvou nebo samolepící tabulační etikety. Tyto předměty se smotávají a způsobují zaseknutí nožů.
- Pokud používáte stroj s podélným řezem ("strip-cut") pro nadměrnou skartaci chemického papíru, CD, plastových karet a jiných materiálu než běžného kancelářského papíru, může dojít ke snížení životnosti řezných nožů. Pro případy skartace většího množství těchto materiálů doporučujeme použít skartovačku s příčným řezem ("cross-cut").
- Mezi jednotlivými dobami, kdy je přístroj používán, je zapotřebí dělat přestávky, po vychladnutí (cca 10-15 min.) je opět připraven k použití. Pracuje-li se na stroji dlouho bez přestávky, dojde k jeho přehřátí, aktivování automatické pojistky a vypnutí stroje. Všimněte si štítku s upozorněním, aby nedošlo ke vtažení bižuterie, kravaty nebo prstů do stroje.

---

**Manutan s.r.o.**

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

**Tel.:** 800 24 24 24

**Fax:** 800 10 06 28

**e-mail:** prodej@manutan.cz

**www.manutan.cz**



All you need. With love.



**Technické charakteristiky:****+2 SS4**šíře vstupu (mm) šíře řezu (mm): papír  
CD/DVDmax. kapacita skartace listů A4/70g m2  
stupeň utajení (vyhláška 528/2005)

skartace sešívacích sponek

skartace kancelářských sponek skartace  
kreditních karetkapacita skartace CD/DVD skartace disket  
hlučnost (dBA)objem odpadní nádoby (l): papír CD/DVD  
rychlost skartace (m/sec.)

síťové napájení (V) příkon (W)

automatický start/stop světelná signalizace  
otevřených dvířek světelná signalizace

naplnění odpadní nádoby

motor pro non-stop 24hod. práci tepelná

pojistka motoru rozměry š x h x v (mm)

hmotnost (kg)

230 3,8 22,5  
17/19 vyhrazené  
ano

ano ano

1 x CD/DVD ne  
55 dBA

38,5 1,5 0,025

230 250

ano ano ne

ano ano 390 x 300  
x 590  
13**+3 CC4**

230 3,5 x 40 22,5

12/14 důvěrné  
ano

ano ano

1 x CD/DVD ne  
55 dBA

38,5 1,5 0,035

230 250

ano ano ne

ano ano 390 x  
300 x 590  
14**Manutan s.r.o.**

Provozní 5493/5, 722 00 Ostrava-Třebovice, Česká republika

Tel.: 800 24 24 24

Fax: 800 10 06 28

e-mail: prodej@manutan.cz

www.manutan.cz

